M. Rynard en remplacement de M. Knowles (Norfolk-Haldimand) sur la liste des membres du comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales.

MM. O'Connell et Roberts en remplacement de MM. Trudel et Portelance sur la liste des membres du comité permanent des finances, du commerce et des questions économiques.

M. Whelan en remplacement de M. St. Pierre sur la liste des membres du comité permanent de l'agriculture.

MM. Guilbault et Crossman en remplacement de MM. Haidasz et Gendron sur la liste des membres du comité permanent de la santé, du bien-être social et des affaires sociales.

A 10 h. 17 du soir, la Chambre ajourne à demain, à deux heures de l'aprèsmidi, en conformité des dispositions du paragraphe (1) de l'article 2 du Règlement.